



ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ



РАМОЧНАЯ КОНВЕНЦИЯ
ОБ ИЗМЕНЕНИИ КЛИМАТА

Distr.
GENERAL

FCCC/SBSTA/2000/10
2 October 2000

RUSSIAN
Original: ENGLISH

ВСПОМОГАТЕЛЬНЫЙ ОРГАН ДЛЯ КОНСУЛЬТИРОВАНИЯ
ПО НАУЧНЫМ И ТЕХНИЧЕСКИМ АСПЕКТАМ

**ДОКЛАД ВСПОМОГАТЕЛЬНОГО ОРГАНА ДЛЯ КОНСУЛЬТИРОВАНИЯ
ПО НАУЧНЫМ И ТЕХНИЧЕСКИМ АСПЕКТАМ О РАБОТЕ
ЕГО ТРИНАДЦАТОЙ СЕССИИ (ЧАСТЬ ПЕРВАЯ)**

ЛИОН, 11-15 СЕНТЯБРЯ 2000 ГОДА

СОДЕРЖАНИЕ

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
I. ОТКРЫТИЕ СЕССИИ (Пункт 1 повестки дня)	1 - 4	4
II. ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ ВОПРОСЫ (Пункт 2 повестки дня)	5 - 8	5
А. Утверждение повестки дня	5 - 7	5
В. Организация работы сессии	8	6
III. ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ПУНКТОВ 8 И 9 СТАТЬИ 4 КОНВЕНЦИИ (РЕШЕНИЕ 3/СР.3 И СТАТЕЙ 2.3 И 3.14 КИОТСКОГО ПРОТОКОЛА) (Пункт 3 повестки дня)	9 - 13	7

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
IV. ПРОЦЕДУРЫ И МЕХАНИЗМЫ, СВЯЗАННЫЕ С СОБЛЮДЕНИЕМ, СОГЛАСНО КИОТСКОМУ ПРОТОКОЛУ (Пункт 5 повестки дня)	14 – 17	8
V. ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ, ОСУЩЕСТВЛЯЕМАЯ СОВМЕСТНО НА ЭКСПЕРИМЕНТАЛЬНОМ ЭТАПЕ (Пункт 6 повестки дня)	18 – 20	9
VI. МЕХАНИЗМЫ ВО ИСПОЛНЕНИЕ СТАТЕЙ 6, 12 И 17 КИОТСКОГО ПРОТОКОЛА (Пункт 7 повестки дня)	21 - 24	9
VII. УКРЕПЛЕНИЕ ПОТЕНЦИАЛА (Пункт 8 повестки дня)	25 – 28	11
А. Укрепление потенциала в развивающихся странах (Стороны, не включенные в Приложение I)	25 – 28	11
В. Укрепление потенциала в странах с переходной экономикой	25 – 28	11
VIII. МЕТОДОЛОГИЧЕСКИЕ ВОПРОСЫ (Пункт 9 повестки дня)	29 - 47	12
А. Землепользование, изменения в землепользовании и лесное хозяйство	29 - 33	13
В. Руководящие принципы согласно статьям 5, 7 и 8 Киотского протокола	34 - 37	13
С. Воздействие отдельных проектов на выбросы в период, охватываемый обязательствами	38 - 41	15
D. Прочие вопросы	42 - 47	15

СОДЕРЖАНИЕ (продолжение)

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
IX. РАЗРАБОТКА И ПЕРЕДАЧА ТЕХНОЛОГИЙ: СОСТОЯНИЕ КОНСУЛЬТАТИВНОГО ПРОЦЕССА (решение 4/СР.4) (Пункт 10 повестки дня)	48 – 51	17
X. "НАИЛУЧШАЯ ПРАКТИКА" В ОБЛАСТИ ПОЛИТИКИ И МЕР В СТОРОНАХ, ВКЛЮЧЕННЫХ В ПРИЛОЖЕНИЕ I К КОНВЕНЦИИ (Пункт 11 повестки дня)	52 – 55	19
XI. СОТРУДНИЧЕСТВО С СООТВЕТСТВУЮЩИИ МЕЖДУНАРОДНЫМИ ОРГАНИЗАЦИЯМИ (Пункт 12 повестки дня)	56 – 57	20
XII. ПРОЧИЕ ВОПРОСЫ (Пункт 13 повестки дня)	58 – 60	20
XIII. ДОКЛАД О РАБОТЕ СЕССИИ (Пункт 14 повестки дня)	61 – 63	21
XIV. ЗАКРЫТИЕ СЕССИИ	64 – 67	22

Приложения

I. "Наилучшая практика" в области политики и мер в Сторонах, включенных в Приложение I к Конвенции	23
II. Перечень документов, находившихся на рассмотрении Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам в ходе первой части его тринадцатой сессии	28

I. ОТКРЫТИЕ СЕССИИ

(Пункт 1 повестки дня)

1. Первая часть тринадцатой сессии Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам (ВОКНТА) состоялась 11-15 сентября 2000 года во Дворце Конгрессов Лиона, Франция.
2. Открытию сессии предшествовала приветственная церемония. Прибывших в Лион делегатов приветствовал Председатель Конференции Сторон г-н Ян Шишко. Перед делегатами выступили Исполнительный секретарь г-н Майкл Заммит Кутаяр, премьер-министр Франции г-н Лионель Жоспен и мэр Лиона г-н Раймон Барр. Участники заседания почтили минутой молчания память первого председателя Межправительственного комитета по ведению переговоров о Рамочной конвенции об изменении климата г-на Жана Рипера и старшего советника по вопросам охраны окружающей среды министерства иностранных дел Китайской Народной Республики профессора Чжун Шукуна.
3. Официальная часть сессия была открыта 11 сентября Председателем ВОКНТА г-ном Харальдом Довландом (Норвегия), который выступил с приветствием в адрес всех Сторон и наблюдателей. Он отметил, что переговоры вступили в новую стадию, на которой они характеризуются большей сфокусированностью и ускоренными темпами продвижения вперед. Выступавший сделал акцент на том, что делегаты должны принять вызов и подготовить к концу недели тексты для переговоров по всем вопросам. Он подчеркнул, что таким образом они заложат основу для успешного проведения шестой сессии Конференции Сторон (КС), и призвал делегатов откликнуться на его призыв. В заключение он настоятельно призвал Стороны с максимальной эффективностью использовать имеющееся в их распоряжении ограниченное время. Председатель сообщил, что к настоящему времени получено 184 документа о ратификации, признании, одобрении Конвенции или присоединении к ней, в то время как число документов о ратификации или присоединении к Киотскому протоколу достигло 23. В ходе сессии было получено шесть новых документов о ратификации, признании, одобрении Киотского протокола или присоединении к нему, в результате чего общее число таких документов возросло до 29.
4. На 2-м заседании, проведенном совместно с Вспомогательным органом по осуществлению (ВОО) 11 сентября 2000 года, с речами выступили Комиссар Европейской комиссии по окружающей среде г-жа Марго Валлястрём и министр устройства территории и охраны окружающей среды Франции г-жа Доминик Вуане. На том же

заседании с заявлениями общего характера выступили представители 11 Сторон, в том числе один - от имени Группы 77 и Китая, один – от имени Европейского сообщества и его государств – членов и еще один – от группы "Энвиронментал интегрити".

II. ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ ВОПРОСЫ

(Пункт 2 повестки дня)

A. Утверждение повестки дня

(Пункт 2 а) повестки дня)

5. На своем 1-м заседании 11 сентября ВОКНТА рассмотрел предварительную повестку дня, содержащуюся в документе FCCC/SBSTA/2000/6.

6. Председатель отметил, что ради успешного выполнения насыщенной программы работы в процессе подготовки к КС.6 предварительная повестка дня была рационализирована. В результате информация по нескольким вопросам, не требовавшим обсуждения существа дела на нынешней сессии, была включена в раздел IV документа FCCC/SBSTA/2000/6, с тем чтобы Стороны могли ознакомиться с обновленными сведениями о состоянии этих вопросов.

7. ВОКНТА утвердил следующую повестку дня:

1. Открытие сессии.
2. Организационные вопросы:
 - a) Утверждение повестки дня;
 - b) Организация работы сессии.
3. Осуществление пунктов 8 и 9 статьи 4 Конвенции (решение 3/СР.3 и статьи 2.3 и 3.14 Киотского протокола).
4. Вопросы, связанные со статьей 3.14 Киотского протокола.
5. Процедуры и механизмы, связанные с соблюдением, согласно Киотскому протоколу.
6. Деятельность, осуществляемая совместно на экспериментальном этапе.)

7. Механизмы во исполнение статей 6, 12 и 17 Киотского протокола.
8. Укрепление потенциала:
 - a) Укрепление потенциала в развивающихся странах (Стороны, не включенные в приложение I);
 - b) Укрепление потенциала в странах с экономикой переходного периода.
9. Методологические вопросы:
 - a) Землепользование, изменения в землепользовании и лесное хозяйство;
 - b) Руководящие принципы согласно статьям 5, 7 и 8 Киотского протокола;
 - c) Воздействие отдельных проектов на выбросы в период, охватываемый обязательствами;
 - d) Прочие вопросы.
10. Разработка и передача технологий: состояние консультативного процесса (решение 4/CP.4).
11. "Наилучшая практика" в области политики и мер в Сторонах, включенных в приложение I к Конвенции.
12. Сотрудничество с соответствующими международными организациями.
13. Прочие вопросы.
14. Доклад о работе сессии.

В. Организация работы сессии

(Пункт 2 b) повестки дня)

8. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт на своем 1-м заседании 11 сентября. Он имел в своем распоряжении предварительное расписание заседаний, содержащееся в документе FCCC/SBSTA/2000/6, приложение II. Председатель отметил, что расписание

заседаний следует использовать в качестве руководства для организации работы ВОКНТА, но при этом необходимо обеспечить определенную гибкость, с тем чтобы учесть темпы продвижения вперед.

III. ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ПУНКТОВ 8 И 9 СТАТЬИ 4 КОНВЕНЦИИ (РЕШЕНИЕ 3/СР.3 И СТАТЬИ 2.3 И 3.14 КИОТСКОГО ПРОТОКОЛА)

(Пункт 3 повестки дня)

ВОПРОСЫ, СВЯЗАННЫЕ СО СТАТЬЕЙ 3.14 КИОТСКОГО ПРОТОКОЛА

(Пункт 4 повестки дня)

1. Ход работы

9. ВОКНТА рассмотрел эти пункты вместе на своих 2-м и 5-м заседаниях, проведенных совместно с ВОО соответственно 11 и 15 сентября. Он имел в своем распоряжении документ FCCC/SB/2000/5 и Corr.1.

10. С заявлениями выступили представители 12 Сторон, при этом один из них выступал от имени группы наименее развитых стран, один – от имени Европейского сообщества и его государств-членов и один – от имени Группы 77 и Китая.

11. На 2-м заседании, проведенном совместно с ВОО 11 сентября, г-н Бо Челлен (Швеция) и г-н Абдулмухсен ас-Сунаид (Саудовская Аравия) выступили с сообщением об итогах неофициальных совещаний по этим пунктам, которые проводились на предсессионной неделе и на которых они по просьбе председателей вспомогательных органов выполняли председательские функции.

12. Также на 2-м заседании вспомогательные органы решили рассмотреть эти пункты в рамках совместной контактной группы. Председатели вспомогательных органов назначили сопредседателями этой контактной группы г-на Челлена и, ввиду отсутствия г-на Мохамата Резы Саламата (Исламская Республика Иран), г-на ас-Сунаида.

2. Выводы

13. На своем совместном заседании 15 сентября, рассмотрев предложение председателей, ВОКНТА и ВОО приняли следующие выводы:

а) вспомогательные органы решили направить текст, содержащийся в документе FCCC/SBI/2000/10/Add.1, на дальнейшее рассмотрение в ходе второй части их

тринадцатых сессий. Текст представляется безотносительно к тому, один или два проекта решений будут рекомендованы Конференции Сторон (КС) по пунктам 3 и 4 повестки дня;

b) вспомогательные органы предложили своим председателям провести при содействии секретариата межсессионные консультации по этим пунктам. Вспомогательные органы постановили возобновить переговоры по обоим пунктам повестки дня в ходе второй части своих тринадцатых сессий на основе текста, упоминаемого выше в подпункте а), принимая во внимание доклад о межсессионных консультациях;

c) основываясь на заявлении группы наименее развитых стран вспомогательные органы просили секретариат организовать до шестой сессии КС (КС 6) рабочее совещание для этих стран, с тем чтобы они могли обсудить их конкретное положение, потребности и проблемы адаптации, процесс наращивания потенциала и вопрос о разработке и передаче технологий, а также выработать и уточнить свою позицию в целях продвижения переговоров на КС 6.

IV. ПРОЦЕДУРЫ И МЕХАНИЗМЫ, СВЯЗАННЫЕ С СОБЛЮДЕНИЕМ, СОГЛАСНО КИОТСКОМУ ПРОТОКОЛУ

(Пункт 5 повестки дня)

1. Ход работы

14. ВОКНТА рассмотрел данный пункт на своих 2-м и 5-м заседаниях, проведенных совместно с ВОО соответственно 11 и 15 сентября. Он имел в своем распоряжении документ FCCC/SB/2000/7.

15. На предсессионной неделе были поведены неофициальные совещания под сопредседательством Председателя ВОКНТА г-на Харальда Довланда (Норвегия) и г-на Туиломы Нерони Слейда (Самоа).

16. На совместном заседании 11 сентября председатели передали этот пункт на обсуждение Совместной рабочей группе по соблюдению (СРГ), учрежденной согласно решению 8/CP.4¹ под сопредседательством г-на Довланда и г-на Слейда.

¹ Полные тексты решений, принятых Конференцией Сторон на ее четвертой сессии, см. в документе FCCC/CP/1998/16/Add.1.

2. Выводы

17. На совместном заседании 15 сентября ВОКНТА и ВОО приняли к сведению доклад СРГ (см. FCCC/SBI/2000/10, приложение III).

**V. ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ, ОСУЩЕСТВЛЯЕМАЯ СОВМЕСТНО
НА ЭКСПЕРИМЕНТАЛЬНОМ ЭТАПЕ**
(Пункт 6 повестки дня)

1. Ход работы

18. ВОКНТА рассмотрел этот пункт на своих 2-м и 5-м заседаниях, проведенных совместно с ВОО, соответственно 11 и 15 сентября. Он имел в своем распоряжении документ FCCC/SB/2000/6 и Add.1.

19. С заявлениями выступили представители 10 Сторон, в том числе один - от имени Европейского сообщества и его государств-членов.

2. Выводы

20. На совместном заседании 15 сентября ВОКНТА и ВОО решили рассмотреть на своих четырнадцатых сессиях проект пересмотренной единой формы отчетности, содержащийся в документе FCCC/SB/2000/6/Add.1.

**VI. МЕХАНИЗМЫ ВО ИСПОЛНЕНИЕ СТАТЕЙ 6, 12 И 17 КИОТСКОГО
ПРОТОКОЛА**
(Пункт 7 повестки дня)

1. Ход работы

21. ВОКНТА рассмотрел данный пункт на своих 2-м и 5-м заседаниях, проведенных совместно с ВОО, соответственно 11 и 15 сентября. Он имел в своем распоряжении следующие документы: FCCC/SB/2000/4 и FCCC/SB/2000/MISC.4 и Add.1, Add.2/Rev.1, Add.2/Rev.1/Corr.1 и Add.3.

22. С заявлениями выступили представители пяти Сторон, один из которых выступал от имени Европейского сообщества и его государств-членов и один – от имени Группы 77 и Китая.

23. На совместном заседании 11 сентября г-н Кок Кее Чоу (Малайзия) выступил с сообщением об итогах неофициальных совещаний по этому вопросу, которые были проведены на предсессионной неделе и на которых он по просьбе председателей вспомогательных органов выполнял функцию Председателя. На том же заседании вспомогательные органы приняли решение о рассмотрении этого пункта в рамках совместной контактной группы под председательством г-на Чоу.

2. Выводы

24. На совместном заседании 15 сентября, рассмотрев предложение председателей, вспомогательные органы приняли следующие выводы:

a) вспомогательные органы рассмотрели записку председателей, содержащуюся в документе FCCC/SB/2000/4, и приняли к сведению представленные Сторонами дополнительные материалы, которые содержатся в документах FCCC/SB/2000/MISC.4 и Add.1-2, Add.2/Rev.1, Add.2/Rev.1/Corr.1 и Add.3, а также другие мнения, высказанные Сторонами;

b) вспомогательные органы отметили прогресс, достигнутый в осуществлении программы работы в области механизмов, которая содержится в решении 7/CP.4;

c) вспомогательные органы, сославшись на решение 14/CP.5², приняли решение направить содержащуюся в документе FCCC/SBSTA/2000/10/Add.1 записку председателей вспомогательных органов на рассмотрение в ходе второй части их тринадцатых сессий;

d) вспомогательные органы предложили председателям продолжать в консультации со Сторонами в процессе подготовки ко второй части их тринадцатых сессий работу по сведению материалов в вышеупомянутую записку.

² Полные тексты решений, принятых Конференцией Сторон на ее пятой сессии, см. в документе FCCC/CP/1999/6/Add.1.

VII. УКРЕПЛЕНИЕ ПОТЕНЦИАЛА

(Пункт 8 повестки дня)

A. Укрепление потенциала в развивающихся странах (Стороны, не включенные в приложение I)

(Пункт 8 а) повестки дня)

B. Укрепление потенциала в странах с экономикой переходного периода

(Пункт 8 b) повестки дня)

1. Ход работы

25. ВОКНТА рассмотрел эти подпункты вместе на своих 2-м и 5-м заседаниях, проведенных совместно с ВОО, соответственно 11 и 15 сентября. Он имел в своем распоряжении документы FCCC/SB/2000/8 и FCCC/SB/2000/9.

26. На совместном заседании 11 сентября Председатель ВОО г-н Джон Эш (Антигуа и Барбуда) выступил с сообщением об итогах неофициальных совещаний по этим подпунктам, которые были проведены под его председательством на предсессионной неделе.

27. На том же заседании вспомогательные органы приняли решение о рассмотрении этих подпунктов в рамках совместной контактной группы под председательством г-на Эша и г-на Юкки Йосукайнена (Финляндия).

2. Выводы

28. На совместном заседании 15 сентября, рассмотрев предложение председателей, ВОКНТА и ВОО приняли решение о дальнейшем рассмотрении в ходе второй части их тринадцатых сессий проектов решений об укреплении потенциала в развивающихся странах и странах с переходной экономикой, которые содержатся соответственно в документах FCCC/SBI/2000/10/Add.3 и FCCC/SBI/2000/10/Add.4, с целью рекомендовать проекты решений по этим вопросам к принятию Конференцией Сторон на ее шестой сессии.

VIII. МЕТОДОЛОГИЧЕСКИЕ ВОПРОСЫ

(Пункт 9 повестки дня)

A. Землепользование, изменения в землепользовании и лесное хозяйство

(Пункт 9 а) повестки дня)

1. Ход работы

29. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт на своих 1-м и 3-м заседаниях 11 сентября и своем 4-м заседании 15 сентября. Он имел в своем распоряжении документы FCCC/SBSTA/2000/9 и Add.1, FCCC/SBSTA/2000/MISC.6 и Add.1-2, FCCC/SBSTA/2000/MISC.8 и FCCC/SBSTA/2000/INF.7/Add.1.

30. С заявлениями выступили представители 14 Сторон, один из которых выступал от имени Европейского сообщества и его государств-членов, а еще один – от имени Группы 77 и Китая.

31. На 1-м заседании г-н Филипп Гваге (Уганда) выступил с сообщением об итогах проводившихся на предсессионной неделе неофициальных совещаний по этой проблеме, на которых он по просьбе председателей вспомогательных органов вместе с г-ном Халдором Торгеирсоном (Исландия) выполнял функции сопредседателя.

32. На 2-м заседании ВОКНТА принял решение о рассмотрении данного подпункта в рамках контактной группы под председательством г-на Гваге и г-на Торгеирсона.

2. Выводы

33. На своем 4-м заседании 15 сентября, рассмотрев предложение Председателя, ВОКНТА принял следующие выводы:

Из документа FCCC/SBSTA/2000/L.6

1. a) ВОКНТА Вспомогательный орган для консультирования по научным и техническим аспектам (ВОКНТА) с удовлетворением принял к сведению документы FCCC/SBSTA/2000/9 и Add.1, FCCC/SBSTA/2000/INF.7/Add.1 и FCCC/SBSTA/2000/MISC.6 и Add.1-2: Add.1-2 и FCCC/SBSTA/2000/MISC.8;

2. b) ВОКНТА призвал Председателя, при содействии секретариата, доработать приложение к документу ~~FCCC/SBSTA/2000/L.6/Add.1~~ FCCC/SBSTA/2000/10/Add.2,

принимая во внимание мнения, изложенные Сторонами в устном и письменном виде в ходе первой части его тринадцатой сессии, в частности документ FCCC/SBSTA/2000/MISC.8, а также мнения, выраженные Сторонами в ходе межсессионных неофициальных консультаций, которые состоятся в Витербо, Италия, 9-11 октября, и представить пересмотренный текст для рассмотрения на второй части его тринадцатой сессии, с тем чтобы рекомендовать проект текста решения Конференции Сторон на ее шестой сессии для его принятия Конференцией Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Киотского протокола, на ее первой сессии;

3. с) ВОКНТА, проведя первоначальное рассмотрение конкретных данных по странам, представленных Сторонами в соответствии с выводами, которые были приняты ВОКНТА на его двенадцатой сессии (FCCC/SBSTA/2000/5, пункт 32 d)), настоятельно призвал Стороны, которые еще не представили полные данные, сделать это до 1 ноября 2000 года, используя согласованный формат для представления данных.

В. Руководящие принципы согласно статьям 5, 7 и 8 Киотского протокола
(Пункт 9 b) повестки дня)

1. Ход работы

34. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт на своих 1-м и 4-м заседаниях, которые проходили соответственно 11 и 15 сентября. Он имел в своем распоряжении следующие документы: FCCC/SBSTA/2000/7, FCCC/SBSTA/2000/INF.7/Add.1, FCCC/SBSTA/2000/MISC.1/Add.2 и FCCC/SBSTA/2000/MISC.7 и Add.1.

35. Представитель одной из Сторон, выступавший от имени Европейского сообщества и его государств-членов, сделал заявление.

36. На 1-м заседании 11 сентября г-жа Хелен Плом (Новая Зеландия) выступила с сообщением об итогах неофициальных совещаний по этому вопросу, которые проходили на предсессионной неделе и на которых она по просьбе председателей вспомогательных органов вместе с г-жой Фестус Любойерой (Южная Африка) выполняла функции сопредседателя. Также на 1-м заседании ВОКНТА принял решение о рассмотрении данного подпункта в рамках контактной группы под сопредседательством г-жи Плом и г-жи Любойеры.

2. Выводы

37. На своем 4-м заседании 15 сентября, рассмотрев предложение Председателя, ВОКНТА принял следующие выводы:

Из документа FCCC/SBSTA/2000/L.7

~~1.~~ а) ВОКНТА решил дополнительно рассмотреть в ходе второй части своей тринадцатой сессии руководящие принципы для подготовки информации, требующейся в соответствии со статьей 7 Киотского протокола, руководящие принципы для процесса рассмотрения в соответствии со статьей 8 Киотского протокола и возможные элементы для проекта решения или проектов решений по статьям 5.1, 5.2, 7 и 8 Киотского ~~протокола~~ протокола;

~~2.~~ б) ВОКНТА предложил Председателю дополнительно проработать проекты текстов по вопросу руководящих принципов, относящихся к статьям 7 и 8 Киотского протокола и методологиям для внесения коррективов в соответствии со статьей 5.2 Киотского протокола, содержащиеся в документе ~~FCCC/SBSTA/2000/L.7/Add.1-3~~, FCCC/SBSTA/2000/10/Add.3, с учетом мнений, выраженных Сторонами в ходе первой части его тринадцатой сессии, в дополнительно представленных материалах и в ходе неофициальных консультаций, которые будут проведены перед началом второй части его тринадцатой сессии (Бонн, 6-8 октября 2000 года), с целью подготовки рекомендации по проекту решения или проектам решений по этим вопросам для представления КС на ее шестой сессии на предмет передачи Конференции Сторон, служащей совещанием Сторон Киотского протокола, для принятия на его ~~первой сессии~~ сессии;

~~3.~~ в) ВОКНТА подчеркнул необходимость обеспечения транспарентности и региональной сбалансированности в ходе вышеупомянутых неофициальных ~~консультаций~~ консультаций;

~~4.~~ д) ВОКНТА признал роль информации, представляемой в соответствии со статьей 7 Киотского протокола, для демонстрации прогресса, достигнутого Сторонами, включенными в приложение I, к 2005 году в выполнении своих обязательств в соответствии с Протоколом с учетом своих национальных обстоятельств. ВОКНТА решил дополнительно рассмотреть этот вопрос в ходе работы над соответствующими разделами руководящих принципов в соответствии со статьей 7 Киотского протокола.

C. Воздействие отдельных проектов на выбросы в период, охватываемый обязательствами

(Пункт 9 с) повестки дня)

1. Ход работы

38. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт на своих 3-м и 4-м заседаниях, проходивших соответственно 11 и 15 сентября.

39. С заявлениями выступили представители пяти Сторон, один из которых выступал от имени Европейского сообщества и его государств-членов.

40. На 3-м заседании 11 сентября Председатель обратился к г-ну Оле Плугману (Дания) с просьбой провести неофициальные консультации по этому вопросу.

2. Выводы

41. На своем 4-м заседании 15 сентября ВОКНТА принял решение о дальнейшем рассмотрении этой проблемы в ходе второй части своей тринадцатой сессии с целью подготовки проекта решения по этому вопросу, который должен быть рекомендован к принятию Конференцией Сторон на ее шестой сессии.

D. Прочие вопросы

(Пункт 9 d) повестки дня)

42. ВОКНТА рассмотрел данный подпункт на своих 3-м и 4-м заседаниях, проходивших соответственно 11 и 15 сентября. Были рассмотрены две отдельные темы.

Тема 1: Выбросы в результате использования топлива при международных перевозках

1. Ход работы

43. На 3-м заседании 11 сентября секретариат проинформировал ВОКНТА о сотрудничестве с Международной организацией гражданской авиации (ИКАО) и Международной морской организацией (ИМО). В распоряжение ВОКНТА был предоставлен письменный документ, поступивший от ИКАО. Представитель ИМО выступил с заявлением.

44. Заявления сделали представители трех Сторон, один из которых выступал от имени Европейского сообщества и его государств-членов.

2. Выводы

45. На своем 4-м заседании 15 сентября, рассмотрев предложение Председателя, ВОКНТА принял следующие выводы:

а) ВОКНТА принял к сведению предоставленную секретариатом информацию о выбросах в результате использования топлива при международных перевозках, в частности о его сотрудничестве с ИКАО и ИМО. Он дал высокую оценку предоставленным ИКАО и ИМО докладам о ходе осуществления деятельности по смягчению остроты проблемы выбросов парниковых газов при международных воздушных и морских перевозках;

б) ВОКНТА призвал ИКАО и ИМО как можно скорее завершить работу по этому вопросу. Он далее отметил важность осуществления Сторонами на национальном уровне координации их работы в отношении выбросов парниковых газов при международных воздушных и морских перевозках в рамках РКИКООН, ИКАО и ИМО.

Тема 2: Методы и средства оценки последствий изменения климата и адаптации к нему

1. Ход работы

46. На 3-м заседании 11 сентября Председатель обратил внимание на вопрос о методах и средствах оценки последствий изменения климата и адаптации к нему. Представитель секретариата выступил с устным сообщением о совещании экспертов РКИКООН и МГЭИК по воздействиям и адаптационным методологиям.

2. Выводы

47. На своем 4-м заседании 15 сентября, рассмотрев предложение Председателя, ВОКНТА принял следующие выводы:

Из документа FCCC/SBSTA/2000/L.8

4. а) ВОКНТА ~~Венемогательный орган для консультирования по научным и техническим аспектам (ВОКНТА)~~ принял к сведению представленную секретариатом

информацию о проведенном РКИКООН/МГЭИК совещании экспертов по воздействию изменения климата и ~~методологиям адаптации к нему~~. методологиям адаптации к нему;

2. b) ВОКНТА просил секретариат организовать рабочее совещание с участием экспертов из МГЭИК и сообщества пользователей после принятия Третьего доклада по оценке МГЭИК. Рабочему совещанию предстоит изучить:

- i) а) опыт развивающихся стран в области применения существующих методологий оценки последствий изменения климата и адаптации к нему, а также возникающие у них потребности;
- ii) б) современные методы, рассматриваемые в Третьем докладе по оценке МГЭИК, и способы их применения к конкретным условиям развивающихся стран;
- iii) в) варианты повышения качества и улучшения распространения информации о последствиях изменения климата и ~~методологиях адаптации к нему~~. методологиях адаптации к нему;

3. c) ВОКНТА предложил Сторонам принять активное участие в рабочем совещании и предоставить поддержку для его проведения;

4. d) ВОКНТА предложил секретариату представить информацию о результатах ~~вышеупомянутого~~ рабочего совещания на его четырнадцатой сессии.

IX. РАЗРАБОТКА И ПЕРЕДАЧА ТЕХНОЛОГИЙ: СОСТОЯНИЕ КОНСУЛЬТАТИВНОГО ПРОЦЕССА (РЕШЕНИЕ 4/CP.4)

(Пункт 10 повестки дня)

1. Ход работы

48. ВОКНТА рассмотрел этот пункт на своих 3-м и 4-м заседаниях, проходивших соответственно 11 и 15 сентября. В его распоряжении находились следующие документы: FCCC/SBSTA/2000/8, FCCC/SBSTA/2000/MISC.4 и FCCC/SBSTA/2000/MISC.9.

49. С заявлениями выступили представители семи Сторон. Было сделано заявление от имени Инициативы в области климатических технологий Международного энергетического агентства.

50. На 3-м заседании г-жа Жан Купер (Канада) выступила с сообщением об итогах неофициальных совещаний по этому вопросу, которые проходили на предсессионной неделе и на которых она вместе с г-ном Оладапо Афолаби (Нигерия) по просьбе председателей вспомогательных органов выполняла функции сопредседателя. Также на 3-м заседании ВОКНТА принял решение о рассмотрении этого подпункта в рамках контактной группы под сопредседательством г-жи Купер и г-на Афолаби.

2. Выводы

51. На своем 4-м заседании 15 сентября, рассмотрев предложение Председателя, ВОКНТА принял следующие выводы:

a) ВОКНТА рассмотрел доклад Председателя о состоянии консультативного процесса по передаче технологии и проект текста, касающегося рамок для конструктивных и эффективных действий по активизации осуществления статьи 4.5 Конвенции (FCCC/SBSTA/2000/8), а также представленный Председателем доклад об итогах неофициальной консультативной встречи, которая была организована в Голдене, Колорадо, Соединенные Штаты Америки, 2-4 августа 2000 года. Он выразил признательность правительству Соединенных Штатов за любезно оказанное содействие в обеспечении места для проведения консультативной встречи;

b) ВОКНТА рассмотрел вышеупомянутый проект текста, касающегося рамок для конструктивных и эффективных действий по активизации осуществления статьи 4.5 Конвенции. Он решил продолжить рассмотрение пересмотренного проекта текста (FCCC/SBSTA/2000/10/Add.4) и дополнительно представленных материалов по этому вопросу, которые поступили от Сторон, включая документ FCCC/SBSTA/2000/MISC.9, в ходе второй части его тринадцатой сессии;

c) ВОКНТА предложил Председателю организовать при содействии секретариата в ходе второй части его тринадцатой сессии неофициальное совещание с кратким представлением результатов трех состоявшихся региональных рабочих совещаний, посвященных консультативному процессу по передаче технологии (одно – в Африке, одно – в Азии и Тихоокеанском регионе, одно – в Латинской Америке и Карибском бассейне);

d) ВОКНТА принял к сведению промежуточный доклад Комитета содействия развитию Организации экономического сотрудничества и развития о финансовом содействии осуществлению рию-де-жанейрских конвенций;

е) ВОКНТА также выразил признательность секретариату за предоставленную им информацию об ориентировочной структуре технологической информационной системы. Он просил секретариат продолжить доработку предложения о деятельности в этой области в ходе второй части его тринадцатой сессии, принимая во внимание i) последствия в плане ресурсов, которыми обернется продолжение этой работы с разными уровнями интенсивности, и ii) результаты состоявшегося обсуждения этого предложения.

Х. "НАИЛУЧШАЯ ПРАКТИКА" В ОБЛАСТИ ПОЛИТИКИ И МЕР В СТОРОНАХ, ВКЛЮЧЕННЫХ В ПРИЛОЖЕНИЕ I К КОНВЕНЦИИ (Пункт 11 повестки дня)

1. Ход работы

52. ВОКНТА рассмотрел данный пункт на своих 3-м и 4-м заседаниях, проходивших соответственно 11 и 15 сентября.

53. На 3-м заседании с заявлениями выступили представители шести Сторон, в том числе один – от имени Европейского сообщества и его государств-членов и еще один – от имени Группы 77 и Китая.

54. На том же заседании г-н Хосе Ромеро (Швейцария) выступил с сообщением об итогах неофициальных совещаний по этому вопросу, которые проходили на предсессионной неделе и на которых он вместе с г-ном Ричардом Муюнги (Объединенная Республика Танзания) по просьбе председателей вспомогательных органов выполнял функции сопредседателя. На упомянутом заседании ВОКНТА также принял решение о рассмотрении этого подпункта в рамках контактной группы под сопредседательством г-на Ромеро и г-на Муюнги.

2. Выводы

55. На своем 4-м заседании 15 сентября, рассмотрев предложение Председателя, ВОКНТА принял следующие выводы:

а) ВОКНТА продолжил начатое на его двенадцатой сессии рассмотрение доклада Председателя (FCCC/SBSTA/2000/2) о рабочем совещании по "наилучшей практике" в области политики и мер в Сторонах, включенных в приложение I к Конвенции, которое было проведено в соответствии с решением 8/CP.4 11-13 апреля 2000 года в Копенгагене;

b) ВОКНТА с удовлетворением признал роль, сыгранную рабочим совещанием в деле оказания Сторонам помощи в продвижении работы по распространению опыта и обмену информацией относительно "наилучшей практики" в области политики и мер;

c) ВОКНТА отметил достигнутый прогресс в этом вопросе и постановил направить доклад Председателя о рабочем совещании на рассмотрение шестой сессии Конференции Сторон. Он также постановил передать на рассмотрение его тринадцатой сессии в ходе ее второй части элементы проекта решения по этому вопросу, которые должны быть рекомендованы КС 6 и содержатся ниже в приложении I.

XI. СОТРУДНИЧЕСТВО С СООТВЕТСТВУЮЩИМИ МЕЖДУНАРОДНЫМИ ОРГАНИЗАЦИЯМИ

(Пункт 12 повестки дня)

1. Ход работы

56. ВОКНТА рассмотрел данный пункт на своих 3-м и 4-м заседаниях, проходивших соответственно 11 и 15 сентября.

2. Выводы

57. На своем 4-м заседании 15 сентября, рассмотрев предложение Председателя, ВОКНТА принял к сведению представленную секретариатом информацию о сотрудничестве между секретариатом и органами Организации Объединенных Наций и исполнительными структурами других конвенций, особенно Конвенции о биологическом разнообразии (КБР). ВОКНТА просил секретариат продолжать осуществлять сотрудничество по основным вопросам с органами КБР и других конвенций Организации Объединенных Наций и учреждениями системы Организации Объединенных Наций и информировать его на последующих сессиях о достигнутом прогрессе.

XII. ПРОЧИЕ ВОПРОСЫ

(Пункт 13 повестки дня)

1. Ход работы

58. ВОКНТА рассмотрел этот пункт на своих 3-м и 4-м заседаниях, проходивших соответственно 11 и 15 сентября.

59. На своем 3-м заседании ВОКНТА заслушал отчет секретариата о состоянии реестра экспертов.

2. Выводы

60. На своем 4-м заседании 15 сентября ВОКНТА призвал Стороны назначить дополнительных экспертов для включения в реестр и регулярно обновлять содержащуюся в нем информацию.

XIII. ДОКЛАД О РАБОТЕ СЕССИИ

(Пункт 14 повестки дня)

61. На своем 4-м заседании 15 сентября ВОКНТА рассмотрел проект доклада о первой части его тринадцатой сессии (FCCC/SBSTA/2000/L.5).

62. Представитель одной из Сторон, который выступал от имени Африканской группы, выступил с заявлением; он отметил необходимость более глубокого понимания вопросов, отраженных в повестке дня ВОКНТА, особенно методов, связанных с землепользованием, изменениями в землепользовании и лесным хозяйством, а также статьями 5, 7 и 8 Киотского протокола. Кроме того, существует необходимость в укреплении сотрудничества с межправительственными организациями, в частности с МГЭИК, с целью упрощения технических докладов и обеспечения перевода и широкого распространения этих документов. Он внес предложение о том, чтобы МГЭИК в сотрудничестве с органами РККООН разработала программу поддержки африканских стран по этим темам.

63. На том же заседании ВОКНТА по предложению Председателя поручил Докладчику при содействии секретариата завершить доклад о работе сессии под руководством Председателя.

XIV. ЗАКРЫТИЕ СЕССИИ

64. На заключительном совместном заседании ВОКНТА и ВОО 15 сентября заявления сделали представители трех Сторон, один из которых выступал от имени наименее развитых стран, другой – от имени Группы 77 и Китая, а третий – от имени Европейского сообщества и его государств-членов. Кроме того, на том же заседании выступили представитель Союза европейских промышленных конфедераций и конфедераций предпринимателей – от деловых кругов, а также представитель Консорциума по общинным лесным системам – от имени коренного населения.

65. Председатель заявил, что ко второй части тринадцатых сессий новая предварительная повестка дня и аннотации к ней издаваться не будут. Секретариат подготовит список документов по соответствующим пунктам повестки дня (FCCC/CP/2000/1/Add.2).

66. На том же совместном заседании председатели вспомогательных органов обратились к сопредседателям контактных групп с просьбой возобновить выполнение своих функций во время второй части тринадцатых сессий, в том числе к тем из них, кто не смог участвовать в работе во время первой части сессий. Председатели призвали сопредседателей, проводящих консультации перед второй частью тринадцатых сессий, представить отчет об этих консультациях во время второй части сессий.

67. Также на заключительном совместном заседании председатели прервали работу сессий вспомогательных органов и сообщили, что работа сессий будет возобновлена 13 ноября в Гааге.

Приложение I

**"НАИЛУЧШАЯ ПРАКТИКА" В ОБЛАСТИ ПОЛИТИКИ И МЕР В СТОРОНАХ,
ВКЛЮЧЕННЫХ В ПРИЛОЖЕНИЕ I К КОНВЕНЦИИ**

**Элементы для проекта решения по "наилучшей практике" или "надлежащей
практике" в области политики и мер в Сторонах, включенных в приложение I
к Конвенции**

[*Новое название:* Рассмотрение путей содействия сотрудничеству в деле повышения индивидуальной и совокупной эффективности политики и мер в соответствии со статьей 2.1 b)]

Конференция Сторон,

[ссылаясь на соответствующие положения Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата, в частности на пункты 1, 2, 8 и 9 ее статьи 4 и соответствующие положения Киотского протокола, в частности на его статьи 2, 3.2, 3.14 и 7,

ссылаясь также на свое решение 8/CP.4, в котором она просила Вспомогательный орган для консультирования по научным и техническим аспектам (ВОКНТА) провести подготовительную работу с той целью, чтобы Конференция Сторон, действующая в качестве Совещания Сторон Киотского протокола (КС/СС), могла на своей первой сессии после вступления в силу Протокола рассмотреть пути содействия сотрудничеству в деле повышения индивидуальной и совокупной эффективности политики и мер в соответствии со статьей 2.1 b) Протокола,

принимая к сведению доклад Председателя (FCCC/SBSTA/2000/2) о рабочем совещании, которое было проведено 11-13 апреля 2000 года в Копенгагене во исполнение решения 8/CP.4,

высоко оценивая вклад правительств Дании и Франции в организацию данного рабочего совещания в качестве его спонсоров,

признавая, что проведение в жизнь соответствующих политики и мер имеет существенно важное значение для достижения цели Конвенции и Протокола,

признавая также важность осуществления, с охватом всех Сторон, взаимного обмена информацией о "наилучшей" и/или "надлежащей" практике в области политики и мер, основанных на учете национальных условий, в процессе содействия достижению цели Конвенции и Протокола]³.

1. *постановляет* **выполнить задачу по рассмотрению путей содействия сотрудничеству в деле повышения индивидуальной и совокупной эффективности политики и мер в соответствии со статьей 2.1 b), как того требует решение 8/CP.4,**

2. — *постановляет* ~~[наладить процесс консультаций для обеспечения непрерывности обмена]~~ обмениваться опытом и информацией ~~[между Сторонами, включенными в приложение I,]~~ о "наилучшей и/или надлежащей практике" в области политики и мер, применяемых в соответствии со статьей [4.1 и] 4.2 Конвенции, и политики и мер, подлежащих применению в соответствии со статьей 2 Протокола, который был начат в ходе рабочего совещания в Копенгагене, а также ~~наладить процесс консультаций~~

2-бис. *постановляет* [проводить подготовительную работу с той целью, чтобы КС/СС] мог и впредь [рассматривать пути содействия] содействовать сотрудничеству [между Сторонами, включенными в приложение I,] в деле повышения индивидуальной и совокупной эффективности политики и мер в соответствии со статьей 2. [1] [1 b)] [2.3] Протокола, в частности посредством стимулирования Сторон [, включенных в приложение I,] к продолжению обмена опытом и информацией на техническом уровне и принятия во внимание национальных условий [, а также к налаживанию консультативного процесса].

3. *постановляет*, что [этот консультативный процесс] [дальнейшая работа] должен (должна) [в какой-то его (ее) части] идти под руководством [Председателя] ВОКНТА [, в частности,] благодаря инициативам, охватывающим все Стороны и - в соответствующих случаях - экологические и предпринимательские неправительственные организации, и предусматривать обмен информацией о политике и мерах [, осуществляемых Сторонами, включенными в приложение I,] в том числе в отношении всех соответствующих секторов и межсекторальных проблем, а также методологических вопросов, связанных с [оценкой/характеристикой эффективности] эффективностью политики и мер. [Этот процесс должен привести к улучшению взаимного понимания и более эффективному извлечению уроков из чужого опыта осуществления политики и мер и информирования о них.] Это положение может быть реализовано в форме различных

³ Эта часть элементов проекта решения заключена в квадратные скобки ввиду того, что она еще не обсуждалась.

инициатив, включая проведение рабочих совещаний и организацию приуроченных к ним мероприятий в ходе сессий вспомогательных органов;

4. *поставляет* [что этот процесс должен] [отмечает], что [результаты этого процесса] [дальнейшая работа] должны (должна) способствовать повышению степени транспарентности, эффективности и сопоставимости политики и мер [сделать [возможной оценку] возможным видимый прогресс Сторон, включенных в приложение I, в деле выполнения своих обязательств по Киотскому протоколу и действий по сведению к минимуму социальных, экологических и экономических последствий этих политики и мер для развивающихся стран, перечисленных в пунктах 8 и 9 статьи 4,] [позволить проводить в жизнь и уточнять политику и меры в соответствии со статьей 2.1 Киотского протокола], включая повышение степени транспарентности, эффективности и сопоставимости политики и мер. Для этой цели он должен:

a) [обеспечить повышение степени транспарентности при представлении информации о политике и мерах в национальных сообщениях Сторон, включенных в приложение I к Конвенции, и создать возможности для] [содействовать оценке прогресса] демонстрации прогресса [в деле выполнения обязательств по Киотскому протоколу] к 2005 году в контексте статьи 3.2 Киотского протокола - прогресса, измеряемого надлежащим образом с помощью соответствующих критериев и количественных параметров;] [и послужить вкладом в определение требований к представлению отчетности по статье 7.2]

b) [послужить вкладом в оценку [последствий и] [социальных, экономических и экологических последствий] последствий, применения политики и] мер реагирования в соответствии с ~~пунктами 8 и 9 статьи 4 Конвенции~~ и статьи 3.14 [статьи 2] Протокола;]

[Обеспечить оценку действий Сторон, включенных в приложение I, предпринимаемых в стремлении осуществлять политику и меры таким образом, чтобы свести к минимуму неблагоприятные последствия, в том числе неблагоприятные последствия изменения климата, последствия для международной торговли и социальные, экологические и экономические последствия для Сторон, являющихся развивающимися странами, о которых упоминается в статье 2.3 Киотского протокола]

c) [обеспечить вклад в создание возможностей для дальнейшего уточнения руководящих принципов, упоминаемых в статье 7 Протокола, и пересмотренных

руководящих принципов по предусмотренным в Конвенции национальным сообщениям Сторон, включенных в приложение I;]

d) содействовать [Конференции Сторон] Сторонам в определении дальнейших возможных вариантов сотрудничества между Сторонами [, включенными в приложение I,] в деле повышения индивидуальной и совокупной эффективности их политики и мер [, **в полной мере принимая во внимание положения статьи 2,**] в соответствии со статьей 2.1 b) [и положением статьи 13.4 d)] Протокола;

5. *просит* секретариат, действуя под руководством Председателя ВОКНТА и в сотрудничестве с соответствующими международными и межправительственными организациями, которые действуют в сферах, охватываемых осуществляемыми политикой и мерами, [, включая Международное энергетическое агентство, Организацию экономического сотрудничества и развития, [**Организацию стран – экспортеров нефти**],] Межправительственную группу экспертов по изменению климата и другие соответствующие международные организации, поддерживать этот [процесс] [будущую работу] посредством организации [, *в частности,*] рабочих совещаний и приуроченных к ним мероприятий и внесения соответствующего вклада, когда это является целесообразным. Секретариату следует компилировать информацию о политике и мерах, осуществляемых и намечаемых [в соответствии с Конвенцией] Сторонами, включенными в приложение I, и предоставлять Сторонам в электронной форме всю связанную с этим информацию;

6. [*просит* секретариат организовать первое рабочее совещание [в рамках консультативного процесса], о котором упоминается в пункте 2, и доложить о результатах [инициативы, упоминаемой в пункте 4] [рабочего совещания] Конференции Сторон на ее седьмой сессии. Это рабочее совещание будет проводиться в соответствии с кругом ведения, утвержденным ВОКНТА на его четырнадцатой сессии;]

7. [*предлагает* [, *в частности,*] [**соответствующим международным и межправительственным организациям**] Международному энергетическому агентству и Организации экономического сотрудничества и развития [и Организации стран – экспортеров нефти] представить доклад о состоянии их деятельности, связанной с политикой и мерами, и методологией оценки их последствий, а Межправительственной группе экспертов по изменению климата – представить ВОКНТА на его четырнадцатой сессии резюме выводов или проект выводов третьего доклада об оценке, связанных с политикой и мерами;]

8. *[просит* ВОКНГА рассмотреть на его [пятнадцатой сессии] **[первые]** результаты предпринятых действий **[состояние подготовительной работы]** **[во исполнение этого решения]** в рамках [консультативного процесса] и доложить о них Конференции Сторон на ее семнадцатой сессии с целью последующего принятия **[в практически возможные сроки]** решения] **[рассмотрения любых дальнейших действий]** [относительно дальнейших действий в рамках этого процесса] в преддверии первой сессии Конференции Сторон, действующей в качестве Совещания Сторон Киотского протокола;

9. *предлагает* Сторонам [, **включенным в приложение I,**] обеспечить необходимую финансовую поддержку рабочих совещаний и других мероприятий [, проводимых в рамках консультативного процесса,] [, предусмотренного в настоящем тексте **[определяемого в настоящем решении]**].

Приложение II

**ПЕРЕЧЕНЬ ДОКУМЕНТОВ, НАХОДИВШИХСЯ НА РАССМОТРЕНИИ
ВСПОМОГАТЕЛЬНОГО ОРГАНА ДЛЯ КОНСУЛЬТИРОВАНИЯ ПО НАУЧНЫМ
И ТЕХНИЧЕСКИМ АСПЕКТАМ ВО ВРЕМЯ ПЕРВОЙ ЧАСТИ ЕГО
ТРИНАДЦАТОЙ СЕССИИ**

FCCC/SBSTA/2000/5	Доклад Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам о работе его двенадцатой сессии, Бонн, 12-16 июня 2000 года
FCCC/SBSTA/2000/6	Предварительная повестка дня и аннотации. Записка Исполнительного секретаря
FCCC/SBSTA/2000/7	Методологические вопросы. Руководящие принципы согласно статьям 5, 7 и 8 Киотского протокола
FCCC/SBSTA/2000/8	Разработка и передача технологий. Состояние консультативного процесса (решение 4/CP.4). Проект текста, касающегося рамок для конструктивных и эффективных действий по активизации осуществления статьи 4.5 Конвенции. Записка Председателя
FCCC/SBSTA/2000/9	Methodological issues. Land-use, land-use change and forestry. Consolidated synthesis of proposals made by Parties
FCCC/SBSTA/2000/9/Add.1	Methodological issues. Land-use, land-use change and forestry. Consolidated synthesis of proposals made by Parties. Addendum. Compilation of country-specific data and information as submitted by Parties

FCCC/SBSTA/2000/MISC.1/Add.2	Methodological issues. Guidelines under Articles 5, 7 and 8 of the Kyoto Protocol. Views from Parties on national systems, adjustments and guidelines under Articles 5, 7 and 8 of the Kyoto Protocol. Submissions from Parties. Addendum
FCCC/SBSTA/2000/MISC.4	Development and transfer of technologies. Status of the consultative process (decision 4/CP.4). Submissions from Parties
FCCC/SBSTA/2000/MISC.6 and Add.1-2	Methodological issues. Land-use, land-use change and forestry. Submissions from Parties on Articles 3.3 and 3.4 of the Kyoto Protocol
FCCC/SBSTA/2000/MISC.7 and Add.1	Methodological issues. Guidelines under Articles 5, 7 and 8 of the Kyoto Protocol. Submissions from Parties
FCCC/SBSTA/2000/MISC.8	Methodological issues. Land-use, land-use change and forestry. Submissions from Parties
FCCC/SBSTA/2000/MISC.9	Development and transfer of technologies. Status of the consultative process (decision 4/CP.4). Submissions from Parties
FCCC/SBSTA/2000/L.5	Report on the session. Draft report of the Subsidiary Body for Scientific and Technological Advice on the first part of its thirteenth session
FCCC/SBSTA/2000/L.6	Методологические вопросы. Землепользование, изменения в землепользовании и лесное хозяйство. Проект выводов, подготовленный Председателем

- FCCC/SBSTA/2000/L.6/Add.1 Методологические вопросы. Землепользование, изменения в землепользовании и лесное хозяйство. Проект выводов, подготовленный Председателем. Добавление: Рекомендация Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам [Проект решения -/СР.6. Землепользование, изменения в землепользовании и лесное хозяйство согласно Киотскому протоколу]
- FCCC/SBSTA/2000/L.7 Методологические вопросы. Руководящие принципы согласно статьям 5, 7 и 8 Киотского протокола. Проект выводов, подготовленный Председателем
- FCCC/SBSTA/2000/L.7/Add.1 Методологические вопросы. Руководящие принципы согласно статьям 5, 7 и 8 Киотского протокола. Проект выводов, подготовленный Председателем. Добавление. Возможные элементы для решения или решений, связанных со статьями 5, 7 и 8
- FCCC/SBSTA/2000/L.7/Add.2 Методологические вопросы. Руководящие принципы согласно статьям 5, 7 и 8 Киотского протокола. Добавление. Проект руководящих принципов подготовки информации, требуемой в соответствии со статьей 7 Киотского протокола
- FCCC/SBSTA/2000/L.7/Add.3 Методологические вопросы. Руководящие принципы согласно статьям 5, 7 и 8 Киотского протокола. Проект выводов, подготовленный Председателем. Добавление. Руководящие принципы для рассмотрения согласно статье 8 Киотского протокола
- FCCC/SBSTA/2000/L.8 Методологические вопросы. Прочие вопросы. Проект выводов, подготовленный Председателем

FCCC/SBSTA/2000/CRP.7	Methodological issues. Other matters. Report on the UNFCCC/IPCC expert meeting on vulnerability and adaptation methodologies, Lisbon, 10 August 2000
FCCC/SBSTA/2000/CRP.8	Development and transfer of technologies. Status of the consultative process. Draft conclusions by the Chairman
FCCC/SBSTA/2000/CRP.8/Add.1	Development and transfer of technologies. Status of the consultative process. Addendum. Draft framework for meaningful and effective actions to enhance the implementation of Article 4.5 of the Convention (decision 4/CP.4). Draft text by the co-chairs of the contact group
FCCC/SBSTA/2000/CRP.9	"Best practices" in policies and measures among Parties included in Annex I to the Convention. Draft conclusions by the Chairman
FCCC/SB/2000/4	Механизмы во исполнение статей 6, 12 и 17 Киотского протокола. Сводный текст по принципам, условиям, правилам и руководящим принципам. Записка председателей
FCCC/SB/2000/5	Осуществление пунктов 8 и 9 статьи 4 Конвенции (решение 3/CP.3 и пункт 3 статьи 2 и пункт 14 статьи 3 Киотского протокола). Вопросы, связанные с пунктом 14 статьи 3 Киотского протокола. Записка председателей
FCCC/SB/2000/6 and Add.1	Activities implemented jointly under the pilot phase: Fourth synthesis report on activities implemented jointly and draft revised uniform reporting format
FCCC/SB/2000/7	Процедуры и механизмы, связанные с соблюдением, согласно Киотскому протоколу. Предложения Сопредседателей Совместной рабочей группы по соблюдению

FCCC/SB/2000/8	Capacity-building in developing countries (non-Annex I Parties)
FCCC/SB/2000/9	Capacity-building in countries with economies in transition
FCCC/SB/2000/MISC.4 and Add.1, Add.2/Rev.1, Add.2/Rev.1/Corr.1, and Add.3	Mechanisms pursuant to Articles 6, 12 and 17 of the Kyoto Protocol. Principles, modalities, rules and guidelines. Additional submissions from Parties
FCCC/SB/2000/CRP.14	Mechanisms pursuant to Articles 6, 12 and 17 of the Kyoto Protocol
FCCC/SB/2000/CRP.14/Add.1 (Volumes 1-4)	Mechanisms pursuant to Articles 6, 12 and 17 of the Kyoto Protocol. Addendum. Consolidated text on principles, modalities, rules and guidelines
